

Distr.: General
23 December 2015
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السبعون

البندان ١٣٤ و ٧٢ (ج) من جدول الأعمال
الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١٧
تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها: حالات
حقوق الإنسان والتقارير المقدمة
من المقررين والممثلين الخاصين

حالة حقوق الإنسان في الجمهورية العربية السورية

الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار [A/C.3/70/L.47](#)

تقرير اللجنة الخامسة

المقرر: السيد غيرت أوفارت (إستونيا)

١ - عملاً بالمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة، نظرت اللجنة الخامسة في جلساتها ٢٠ و ٢٣، المعقودتين في ١٥ و ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٥، في البيان المقدم من الأمين العام المتعلق بالآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على مشروع القرار [A/C.3/70/L.47](#) (A/C.5/70/14). وفي الجلسة ٢٠، عرض رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية تقرير تلك اللجنة ذا الصلة بالموضوع (A/70/7/Add.31). وكان معروضا على اللجنة مشروع المقرر الذي قدمه الرئيس بناءً على مشاورات غير رسمية تولى تنسيقها ممثل الهند (A/C.5/70/L.17)، الفرع باء) (انظر الفقرة ٣).

٢ - وترد في المحضرين الموجزين ذوي الصلة بالموضوع^(١) البيانات والتعليقات التي أدلى بها أثناء نظر اللجنة الخامسة في هذه المسألة.

(١) [A/C.5/70/SR.20](#) و [A/C.5/70/SR.23](#).



الرجاء إعادة استعمال الورق



قرار اللجنة الخامسة

٣ - إن اللجنة الخامسة، وقد نظرت في بيان الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية الذي قدمه الأمين العام^(١) وفي تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة^(٢)، تقرر إبلاغ الجمعية العامة بأنه، في حال اعتمادها مشروع القرار [A/C.3/70/L.47](#)، سيلزم تخصيص موارد قدرها ٥٠ ٩٠٠ دولار في إطار الباب ٢، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات، من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١٧. وستبذل الجهود من أجل استيعاب الاحتياجات الإضافية التقديرية البالغة ٥٠ ٩٠٠ دولار ضمن الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١٧، وسيبلغ عن النفقات الإضافية في تقرير الأداء ذي الصلة لفترة السنتين نفسها.

(١) [A/C.5/70/14](#).

(٢) [A/70/7/Add.31](#).